

## **GAIKAKO AURKIBIDEA**

---





Gaikako aurkibide honetan, liburuko testuan eta bertako irudi-oinetan dauden hitz garrantzitsuenak zerrendatu ditugu, alfabetoko ordenari jarraituz. Sarrera bakoitzaren ondoan zenbakiak ipini ditugu, hitz bakoitza zein orrialdetan agertzen den adieraziz, baina irakurleak kontuan hartu behar du hitz hori orrialde bakoitzean behin baino gehiagotan idatzita egon daitekeela.

Ondorengo zerrendetan hitz gehienak singularrean deklinatuta daude. Batzuk, ordea, pluraleko forman ipini ditugu, testuan gehienetan horrela erabili direlako. Aditz batzuk ere badaude zerrendan.

Letra larriz ipini ditugu, bestalde, zenbait erakunderen izenak ere. Adibidez: Batzar Bereziak, Batzar Nagusiak, eta beste zenbait.

Beste arazo bat testuan orrialde ugaritan errepikatzen diren izen eta aditzena da; izan ere, orrialde askotan agertzen diren izen edo aditzak irakurleak zehazki behar duena aurkitzeko eraginkortasuna galdu egiten baitute.

Horregatik zerrenda hauetatik kanpo utzi ditugu testuan gehien agertzen diren izenak eta aditzak; hauexek, hain zuzen: *adierazpena, agiria, ahalordea, alarguna, alkatea, apaiza, auzia, baserria, batxilerra, dukata, eliza, emakumea, emaztea, eskribaua, etxea, izendatu, jakinarazi, Kantzelaritza, kobratu, konpromisoa, kontratua, Kontzejua, lana, lekukoa, obligazio-agiria, ondasunak, ondorengoa, ordainagiria, ordaindu, semea, uko egin, zin egin* eta *zorra*.

Dena den, hitz hauek ere liburuaren argitalpen elektronikoan erraz topa daitezke bilatzailearen bidez.

## - A -

aberatsa 37	aitzurtu 47, 65, 73, 92, 93, 95
adarra 46, 69	aiztoa 31
adina 35	akatsa 23, 40, 89, 92-94
adingabea 7, 11, 25, 31-34, 36-39, 44-50, 66, 72, 82, 85, 86, 89, 91	akordioa 43, 75
aditua 21	akordio-agiria 43
administratzailea 7, 15-18, 32	alaba 4, 5, 8-13, 32, 34, 36-38, 93
agindua 8, 11, 18, 33, 34, 37, 50, 51, 54, 55, 80, 83, 84, 90, 100	alaba naturala 39
aginpidea 60, 67	albazea 52
agintaria 60	aldaketa 23
agintaritza 61	aldaparoa 21, 47
agintea 62	aldarea 18
aginte-makila 7, 45	aldare-oina 18
agnus deia	aldata 23, 47, 93
ahalmena 32, 38, 63, 67, 76, 86	alea 17
ahizpa 12, 13, 31, 70, 71, 92, 93	alkabala 78
ahuntza 11, 12, 22, 43, 64, 70	alkandora 8, 85
aita 35, 36, 42, 46, 50, 71, 74, 82, 90, 91, 93, 95	alkateordea 14, 16, 19, 24, 45
aitagarreba 3, 32	almeriza 6
aitapontekoa 35	almirantea 51-62
aita-semeak 39, 40, 70	almirante-itsasontzia 53
aitorpena 69	almirante-ontzia 51, 52, 59
aitortu 8	alokairua 98
aitzurra 6	altxortegia 7, 60, 61, 76
	altxorzaina 52, 88
	ama 10-14, 45, 47, 48, 70, 71, 77, 82, 84, 86, 89
	amaginarreba 12

ama-semeak 15, 71, 78, 89  
 ametza 23  
 amildu 92  
 amona 85, 86  
 anaia 5, 8, 12, 15, 20, 43, 53, 54, 67, 71, 78, 84, 88, 90, 97  
 anai-arrebak 3, 74  
 andrea 5, 26, 37, 38, 72, 84  
 anega garia 9, 47  
 anega karea 68, 78, 84  
 anega linazia 92  
 apezpikua 16, 18, 29, 99  
 apezpikutegia 16, 17, 99  
 aprendiza 84  
 araua 21  
 arbitro epailea 63, 67  
 arbitroa 39, 63, 76, 87  
 arbola 40  
 ardia 11, 12, 14, 17, 22, 43, 46, 64, 70, 93  
 ardoa 54, 59  
 argimutila 6, 17  
 arima 8, 54, 74  
 arkumea 17  
 arma 60  
 armada 40, 51, 57, 60, 61, 103  
 armarrria 102  
 arrantza 103  
 arrazoia 36  
 arreba 4, 70, 71, 93, 100  
 arrea 12  
 arriskua 45  
 arropa 9, 12, 62, 94  
 artilleria 55-61  
 artilleriako pieza 56, 60  
 artilleria-pieza 55, 58  
 artilleroa 56, 58, 60, 61  
 artzapezpikua 80  
 aska 40  
 ataria 38, 69, 87  
 atorra 17  
 aulkia 17  
 aurreztu 60, 61  
 aurriak 85  
 auzi-gastuak 26, 32, 35, 43, 76, 77, 94, 101  
 auzitegia 67

auzoa 58, 59, 61, 62  
 azalera 90  
 azpi izara 17  
 azpi-oihala 59

## - B -

bahitu 100, 103  
 bahitura 6  
 bailara 49  
 baimena 47  
 baketa 58  
 bala 58  
 baldintza 4, 5, 11, 18, 21, 22, 33, 40, 47, 70, 72, 98  
 balioa 40, 45, 46, 49, 59, 68, 81, 90, 91, 93  
 balioespena 18, 48  
 balioespen-lana 79  
 balioetsi 31, 32, 42, 45, 48, 68, 79, 92  
 baliogabetu 6, 8, 15, 24, 46, 67  
 bankaria 51, 67  
 banku publikoa 55  
 bankua 50, 51, 53, 54, 56, 57, 66  
 baratzea 47, 69, 95  
 barberua 9, 54  
 barra 55, 56, 60, 102  
 barrika 6  
 basoa 12, 22, 23, 29, 39, 47, 70, 96  
 basozaina 89  
 batxilerra 6, 7, 17, 24, 33, 36, 37, 71, 76, 78, 85, 86, 94, 98, 100, 102  
 Batzar Nagusiak 23, 102  
 batzar-gela 20  
 batzarkidea 102  
 Batzarrak 102  
 bazkalekua 22  
 bazkidea 93  
 bederatziurrena 4  
 behartsua 5, 54  
 behia 8, 9, 11, 12, 22, 46, 64-66, 70, 80, 92  
 belardia 12, 42  
 belarra 69  
 benefiziadua 18, 98, 99  
 benefiziadu-kargua 16  
 benefizioa 98

bermea 13, 43, 70  
 berreraiki 44, 45, 49, 88  
 berreskuratu 40, 83, 100  
 berretsi 61, 70, 71  
 besoa [luzera] 4  
 betearazlea 4-6, 8, 9, 11, 19, 54, 72  
 betiko isiltasuna 63  
 betiko zentsua 32, 41  
 bezperak 14  
 bidaia 51, 53, 58, 61, 62, 66, 67, 103  
 bidaiaria 52, 80  
 bidea 56, 88, 102, 103  
 bidegilea 88  
 biga 70  
 bikario nagusia 75, 99  
 bikarioa 6, 8, 15, 18, 25, 45, 47, 62, 63, 65, 67, 68, 71, 72, 96  
 bikarioordea 15  
 bilera 18  
 biloba 8, 11  
 birjintasuna 43  
 bizialdia 39, 84  
 bizkotxo 59  
 bolbora 59  
 bonba 59  
 bonbardaria 61  
 borroka 61  
 brodatu 36, 37  
 brontzea 56, 59  
 bukoia 6  
 bularra 7  
 burdin mea 4  
 burdina 3, 4, 6, 10, 16, 17, 26-29, 32, 49, 72, 74, 75, 78, 96, 98, 100, 102  
 burdina mehea 100  
 burdinazko xafla 59  
 burdineria 93  
 burdinola 26, 27, 43, 74, 98  
 burkoa 17  
 burrunzia 6  
 buruko moriskoa 17

**- D -**

danbolindaria 88

defentsa 31  
 deitura 3, 5, 48, 29, 85  
 demanda 10, 32, 39, 43, 68, 75, 80  
 denboraldia 47, 84  
 desadostasuna 46, 48, 62, 63, 67, 76, 85, 90  
 deskargatu 55, 58, 102  
 deskontatu 29, 32, 49, 66  
 deskontua 43  
 despentsaria 53, 54  
 dirua 22, 24, 39, 41, 43, 46, 53, 56, 60, 63, 66, 67, 83, 86  
 diru-kopurua 15  
 dohaintza 11, 12, 68, 70, 71, 84, 90  
 dohaintza-agiria 70  
 doktorea 14, 15  
 dorrea 99  
 dorretxea 3, 17  
 dotea 3, 12, 70, 80

**- E -**

edalontzia 6  
 egia 37  
 egiazkoa 36  
 Eguberriak 29, 40, 43, 76, 87, 89, 92, 93, 98  
 ehortzi 4, 5, 8, 10, 52  
 ehorzketa 58  
 ekaitza 52, 58, 60, 61  
 elikatu 8, 70, 84, 87  
 eliz administratzailea 15  
 eliz ataria 16  
 eliz jantzia 18  
 elizatea 80  
 elizbarrutia 75  
 elizkizuna 3, 5, 8, 10, 70  
 eliztarra 15, 17, 18, 83, 84, 99  
 eltzea 59  
 emakume ezkondua 71  
 emakumea 18, 48  
 emakume-kapa 43  
 enborra 12  
 enkantea 14-16, 21, 22, 38, 58, 100  
 entenga 32  
 epaia 23, 33, 36, 39, 54, 57, 63, 64, 76, 79, 81, 82, 87  
 epailea 37, 38, 46, 50-60, 63, 83, 86, 89

- epea 5, 12, 29, 30, 33, 34, 40-42, 46, 57, 66, 71-73, 75, 76, 79, 80, 83, 84, 86, 89-94, 98  
 erabaki 21  
 erabakia 19, 48, 51  
 eraiki 18, 44, 48, 49, 53, 79  
 eraikitze-lana 48, 32, 42  
 erantzun 34, 35  
 erantzuna 33, 35, 52, 58, 61  
 erein 92  
 erlauntza 43, 93  
 erlijioa 37  
 erlojua 17  
 ermita 4, 5, 8, 17  
 erosi 27, 29, 42, 66, 74, 89, 99  
 erosketa 31  
 erosketa-eguna 90  
 eroslea 40, 89  
 erre 23, 31, 44, 49, 89, 102  
 erreala 3, 4, 8, 14-16, 22, 23, 27, 32, 38, 40, 42, 43, 46, 74, 76-78, 82, 86, 90, 93-96, 98  
 errebala 29, 41, 66, 67, 86, 88  
 Errege Kontseilua 50, 51  
 Errege Kontulari Nagusia 103  
 erregea 50-52, 60, 103  
 errege-agindua 50  
 errege-agiria 51  
 errege-altxortegia 7, 60, 61, 76  
 erregearen auzitegia 67  
 errege-armada 40, 51  
 errege-erreginak 91, 99  
 errege-gutuna 82, 83, 91  
 errege-idazkaria 14  
 errege-kontularitza 42  
 errege-ofizioa 20  
 errege-zedula 54  
 erregistro-orria 80  
 erreinua 6  
 errejidorea 18, 22, 24, 96  
 erreka 7, 92  
 errekerimendua 39, 60, 86, 101  
 errekisitoria 86  
 erreklamazioa 70  
 erreminta 12  
 errenta 21, 32, 39, 41, 46, 47, 64, 67, 73, 92, 94, 95, 98  
 errenta aldia 21, 47, 64, 65, 92-95  
 errenta-kontratua 65, 68, 93  
 errentamendua 64  
 errentamendu-kontratua 48, 66  
 errentan eman 21  
 errenteria 19, 26, 27, 29  
 errepidea 97  
 erretaula 19  
 erreteila 64, 94  
 erretorea 5, 6, 8, 11-13, 17, 34, 35, 41, 66, 71, 72, 95  
 errola 99  
 erromantzea 37  
 errota 21, 47, 74  
 errotaria 4  
 errotarria 47  
 eserlekua 70  
 eskabidea 36  
 eskaintza 14, 22  
 eskea 33, 34, 36, 37, 44, 46, 51, 54, 55, 57, 84  
 esklabo beltza 42  
 eskua 7, 45  
 eskubidea 2, 6, 9, 13, 14, 16, 25, 26, 31, 32, 35, 39, 40, 47, 60, 66, 70, 71, 75, 84, 86, 88, 93, 98, 99, 102  
 eskubide-aldaketa 68  
 eskukanoia 59  
 espedizioa 52, 58, 61, 62  
 “estadoa” 45  
 estalkia 6, 17  
 estalki-pieza 17  
 estalki-zoronga 17  
 etekina 64, 66, 70, 86, 98  
 etxeoandrea 23, 36, 37  
 euskalduna 103  
 euskaraz 103  
 exekutatu 4, 14, 25, 38, 77, 78, 88, 90, 94, 100, 101  
 exekuzioa 26, 90  
 exekuzio-gastuak 25, 26, 100  
 ezbeharra 40  
 ezkonberria 12, 13  
 ezkondu 5, 10, 11, 12, 20, 74, 80, 100, 103  
 ezkondua 48, 71  
 ezkongabea 69  
 ezkontza 11, 12, 70, 74, 76  
 ezkontza aldia 12

ezkontza-kontratua 3, 11-13  
 ezkurra 22, 96  
 ezkutua 41, 43  
 eztainua 6  
 eztainuzko pitxerra 17

**- F -**

faktorea 56, 80  
 familia 68, 69  
 fede eman 6  
 ferra 95  
 festaburua 70  
 fidantza 12, 14, 21, 23, 26, 55, 74, 85  
 fidatzailea 3, 4, 6, 11, 12, 15, 21-23, 26, 29, 30, 43, 46, 49, 75,  
 76, 77, 84, 86, 96, 99, 102  
 fiela 21, 22, 88, 96  
 fiel-errejidorea 16, 18, 22, 24, 96  
 fiskala 51, 55, 56, 57  
 florina 48  
 flota 51-53, 57, 58, 60-62  
 fraide frantziskotarra 80  
 frantziskotarra 80  
 froga 20, 57  
 frogatu 102  
 fruitua 15, 18  
 fruta-arbola 12, 40, 70  
 frutua 93

**- G -**

gailurra 21, 47  
 gainjantzia 80, 81  
 galdara 59  
 galdera 33-35, 37, 51-53, 57, 58, 60-62  
 galdera-erantzunak 33  
 galdu 55, 92  
 galeoia 53, 54, 57, 58, 61  
 galera 55, 60  
 galtzada 103  
 ganadua 11, 12, 40, 45, 46  
 ganbera 59  
 garesti 102  
 garia 9, 47, 102

garoa 94  
 garraiatu 18, 86, 87  
 gastua 8, 15, 23, 25, 26, 32, 35, 43, 60, 77, 83, 94, 98, 100, 101  
 gatazka 103  
 gatibu kristaua 3, 4, 8  
 gatibua 5  
 gaztaina 89, 94  
 gaztainadia 12, 39, 46, 47, 64, 69, 70, 93-95  
 gaztainakara 93  
 gaztainondoa 47  
 gaztelua 56  
 gela 5, 51  
 giltza 6  
 gobernatu 37, 58  
 gona 5  
 gordailua 6  
 gozamina 8, 11, 12, 70  
 granada 59  
 “gros” 102  
 gurasoak 69, 72, 84  
 Gurutzea 45  
 Gurutze-marka 7  
 gutun betearazlea 19  
 gutuna 82, 83, 91

**- H -**

haga 22  
 hamarrenak 9, 14, 83  
 haragia 87  
 harakina 9, 46, 86, 87, 96  
 hargina 68, 78, 84  
 hargin-maisua 18, 32, 44, 45, 75, 89  
 hari zuria 6, 7  
 haria 6  
 haria irun 36, 37  
 haritza 4, 22, 47, 89, 90  
 haritz-landarea 23  
 hariztia 12, 16, 18, 22, 29, 40, 50, 69, 70, 76  
 harremana 25  
 harresia 5  
 harria 40, 45, 88  
 harribitxia 17, 24  
 harriztatu 88

hartzekoduna 50, 51, 53-58  
 hasikinak 14-16, 93  
 herenaren eta bostenaren hobekuntza 4, 8, 9, 11, 12, 70  
 herentzia 5, 6, 34, 67, 84  
 herria 24, 31, 96, 103  
 herri-basoa 22, 23, 29, 89  
 herri-lurra 40  
 hesia 47, 64  
 hesola 47  
 hezi 37  
 heziketa 36  
 hezitako idi pareia 94  
 hezitako idia 89  
 higiezina 12, 14  
 higigarria 6, 12  
 hileta 3-5, 10, 70  
 hilobia 3-5, 8, 10, 70  
 hipotekatu 3, 27, 39, 40, 66, 70, 78, 88, 90  
 hiria 52-54, 56-58, 61, 62, 91, 102  
 hiribildua 5, 31, 32, 36, 37, 44, 45, 48, 49, 79, 88, 102  
 hirurrena 4  
 hitz iraingarriak 68, 69  
 hobekuntza 4, 8, 9, 11, 12, 46, 67, 70  
 hobetsi 45  
 hondatu 55, 60  
 hondoratu 56, 60, 61, 103  
 horma 18, 31, 32, 44, 45, 48, 49  
 horma lehorra 65  
 hornidura 12  
 hornigaia 57  
 hornitu 88  
 hutsunea 49

**- I -**

ibaia 52, 82  
 ibilbidea 57  
 idaztia 33  
 idi pareia 12, 94  
 idia 4, 11, 12, 43, 64, 89  
 ikaslea 37  
 ikatza 4, 29, 46  
 ikerketa 79  
 ikertu 45

ikertzailea 18, 21, 45, 48, 79  
 iloba 5, 8, 9  
 inbentarioa 5, 6, 17  
 indarkeria 91  
 infanteria 62  
 informazioa 37, 44, 45, 50, 53, 63, 86, 103  
 intxaurdia 12, 40, 70  
 intxaurra 65  
 irabazi 39  
 irabaziak 12  
 iraingarria 68, 69  
 irakatsi 37  
 irakurgaitza 8  
 irakurri 37  
 irakurri 7, 37  
 irtenbidea 31, 99  
 irun 36, 37  
 isilpean 74  
 isiltasuna 63  
 isuna 6, 7, 63, 76, 79, 98  
 itsas armada 51, 58, 60, 61  
 itsasmutila 54  
 itsaso txarra 56  
 itsasontzia 51-53, 55, 56, 58, 60-62, 80, 86, 93, 103  
 itsasoratu 58  
 itxia 7  
 itxitura 47, 65, 92, 95  
 itzularazi 55  
 itzulera 51, 55, 56, 58, 61, 62  
 izapidea 17, 45, 86  
 izara 6, 8  
 izeba 6, 12, 91, 103  
 izen-deiturak 4, 48, 82

**- J -**

jabea 4, 22, 26, 31, 52-54, 73, 99  
 jabetza 68, 69, 99  
 jaiotza 103  
 jakinarazi 33, 34, 40, 54, 55, 81, 82, 86  
 jakinarazpena 24  
 jakinduria 16  
 janaria 102  
 jantzi 84



jantzia 6, 10, 18  
 jaso 40  
 jatorrizko enborra 12  
 jauna 4, 15, 18, 21, 26, 29-32, 69, 71, 78, 80, 96, 100  
 jauregia 4, 41, 85  
 jenerala 51-53, 57, 58, 60-62  
 joan-etorria 51, 58  
 josi 36, 37  
 jostuna 76  
 jurisdikzioa 14, 19, 98, 103

## - K -

kabildoa 98  
 kalea 31  
 kaletxoa 31  
 kaliza 17  
 kalkulatu 100  
 kalonjea 10, 15, 25, 62-68, 72  
 kaltea 22, 23, 26, 29, 85, 89  
 kaltetu 52, 53, 56, 60, 61  
 kaltetua 53, 58  
 kana oihala 43  
 kandela 14, 21, 22  
 kanoia 59, 61  
 kanoitxoa 56, 59  
 kanpotarra 87  
 kapa 43  
 kaparea 20, 69  
 kaparetasuna 20  
 kapera 17, 18  
 kapilaua 18, 98  
 kapitain jenerala 51-53, 57, 60, 61  
 kapitaina 59, 62  
 kapitain-ontzia 57  
 kapoi pareta 65  
 kapoia 47, 65, 93-95  
 karabela 55, 56, 58-62  
 karea 45, 68, 78, 84  
 kareharria 45  
 karga 31, 55  
 kargamentua 86  
 kargatu 19, 58  
 kargua 98  
 karobia 23, 67, 68, 78, 84  
 kartzela 56  
 katea 17  
 katedrala 59  
 katilua 6, 40, 92  
 kaxa 4  
 kintal bizkotxoa 59  
 kintal burdina 3, 4, 10, 16, 26, 28, 29, 32, 35, 49, 72, 75, 78, 96, 98  
 kintala 4, 74, 102  
 kobrantza 9, 29, 86  
 kobrea 59  
 kofia 17  
 kofradia 43  
 kofradia nagusia 80  
 koilara 6, 58  
 koinatua 9  
 kolorezko alea 17  
 komendadorea 14  
 kondea 55  
 kondenatu 23, 32, 33, 60, 63, 80  
 konfiskatu 40  
 konpondu 21, 23, 40, 45, 52, 53, 88, 94  
 konponketa 21, 40, 47, 72  
 kontratua 3, 11-13, 18, 12, 13, 18, 31, 32, 48, 64-66, 68, 93  
 kontua 8, 42, 43, 47, 62, 63, 65, 66, 72, 79, 86, 96  
 kontularia 4, 17, 29, 42, 52, 62, 63, 72, 74, 75  
 kontulari-kargua 42  
 kontularitza 42  
 kontu-liburua 9  
 kopia 7, 8, 37, 44, 45, 54, 82, 83  
 kopurua 4, 14, 15, 29, 42, 66, 100  
 koroa 4, 7, 9, 28, 40, 42  
 korrejidorea 32-36, 43, 45, 46, 69, 75, 77, 80-84, 100  
 korrejimendua 19, 36, 68, 80-83, 85, 90, 94, 97  
 kortsarioa 56, 60, 61  
 kostua 45, 49, 93  
 kotoia 6, 8, 17  
 krisketa 17  
 kristau gatibua 5  
 kristaua 3, 4, 8  
 kudeatu 32, 34, 67, 68, 85, 86  
 kulebrina erdia 59  
 kurkuiza 59

kutxa 6, 8, 10, 17, 62  
kutxazaina 66

**- L -**

laborea 64, 65  
laiatu 92  
lana 32, 38, 39, 42, 45, 48, 54, 88  
lanabesa 70  
landarea 47, 89, 93  
landare-aldaketa 23  
lapiko-estalkia 6  
laratza 6  
larrea 40  
larrua 59  
lastoa 64, 66  
lata 64  
latina 37  
legegizona 86  
legezko emaztea 85  
legezko ezkontza 69  
legezko seme-alabak 12  
legezkoa 5  
legoa 58, 61  
lehen tontsura 16  
lehendakaria 102  
lehengusu propioa 37  
lehengusua 11  
lehorreratu 56, 60, 61  
lekukotasuna 36, 37  
lepatu 23, 70  
lepokoa 17  
lerma 72  
letra 24  
letreiatu 37  
libra 72, 72  
libra haria 6  
libra urdaia 6  
liburua 9, 37, 42, 80, 93  
limosna 3-5, 8, 54  
linazia 92  
lizentziatua 4-6, 11, 12, 14-16, 18, 19, 21, 29, 33-37, 42, 44, 45, 50, 51, 54, 55, 67-69, 71, 72, 80, 95, 96, 101  
lotura 31

lurmuturra 60, 61  
lurperatu 5, 58  
lurra 6, 12, 31, 70, 93, 94  
lursaila 47, 90  
lurzorua 79

**- M -**

mahaia 6  
mahai-zapia 6, 17  
maila 35  
mailegua 26, 27, 29, 30, 49, 66, 73, 77, 78, 84, 86, 88, 97  
mairua 8  
maisú zapataria 84  
maisua 4, 18, 32, 42, 44, 45, 48, 51, 52, 54-57, 60, 64, 75, 77, 79, 80, 89, 93  
maizterra 4, 21, 47, 64-66, 68, 69, 91-95  
makila 7, 17  
mandar arrea 42, 89  
mandar beltza 90  
mandar gaztinkara 73  
mandar zamaria 6  
mandarra 4, 40, 92  
mandazaina 9, 102  
mandoa 4, 66  
mantendu 40, 70, 84, 87  
mantenua 39, 56, 58  
maraia 4, 6, 7, 10, 25, 28, 53, 56, 60, 63, 68, 72, 78, 79, 83, 94, 100, 102  
marinela 58, 60, 62, 93  
marka 7  
markesa 26  
marko pisua 6  
marko zilarra 86  
masta 93  
mataza 6  
materiala 18, 55  
matxura 56  
mazolari nagusia 96  
mea 4  
medikua 14, 28, 34, 36, 68, 69  
merioa 42  
merkataria 52, 75, 76, 78, 102  
mesedea 99, 103  
metxa 59

meza 8, 18, 54  
 meza nagusia 16, 18  
 misizarea 17  
 monumentua 98  
 moriskoa 17  
 morroia 7, 9, 21, 30, 51, 69, 78, 80, 87  
 mosen 87  
 moztu 23, 46, 69, 70, 89  
 mugakidea 31, 40  
 munizioa 55, 57-60  
 murrizketa 72

**- N -**

nagusia 21, 64, 65, 69, 92-94  
 naturala 5, 39  
 nekazaritza 12, 70  
 neskamea 5, 23, 36, 37  
 neurria 47  
 neurtzailea 90

**- O -**

odolkidetasuna 35-37  
 ofizial maila 84  
 ofiziala 99  
 ofizioa 19, 20, 84  
 ofrenda 98  
 ogia 59  
 ohea 6, 8, 10, 12, 17, 54, 70, 80, 81  
 ohe-estalkia 17  
 ohe-jantzia 6  
 ohitura 19  
 ohola 4, 86, 87, 93  
 oihala 5, 4, 9, 42, 43, 59, 76, 84  
 oina 18, 47  
 oinetxea 29  
 oinordeko unibertsa 4, 5, 9, 32, 34, 37, 38, 53, 54, 70, 71, 85  
 oinordekoa 5, 6, 9, 40, 54, 84, 93  
 olagizona 4, 93  
 oleazioa 73  
 olerkia 103  
 ondasun higiezia 12, 14  
 ondasun higigarria 6, 12

ondorengoa 39, 40, 83, 94  
 onibarra 44  
 onila 59  
 ontza 86  
 ontzia 12, 51, 52, 53, 57  
 ontzijabea 52, 55  
 ontzi-maisua 51-57, 60, 80, 93  
 ontziola 93  
 ontziratu 60  
 opalkuntza 15, 18, 70  
 oparia 18  
 ordaina 23  
 ordaindu 30, 32  
 ordainketa 9, 12, 21, 22, 32, 38, 39  
 ordaintzailea 75, 101  
 ordenantza 22, 42, 49  
 ordezkaria 21, 22, 32, 50, 51, 54, 75, 86, 89, 100  
 ordezkari-tza-agiria 51  
 ordezkatu 21, 28, 29, 31, 38, 56, 74, 76, 81, 82, 85, 89-91, 97  
 ordezkaria 32, 42, 80, 83  
 originala 8  
 orubea 31  
 ospitalea 3, 8  
 ostatua 45  
 otarrea 59  
 otarrekada 5, 47  
 otea 23, 89, 94  
 otoitza 37  
 otordua 87  
 otsoa 92

**- P -**

pagoa 23  
 palatxoa 6  
 parroikia 15, 38, 83  
 patena 17  
 paternosterra 17  
 patronatua 16, 83  
 Pazko garizumakoa 29, 32, 37, 40, 43, 45, 46, 80, 87, 92, 93, 95, 96, 100  
 penintsula 61  
 pertsona 6, 103  
 pieza 55, 56, 60, 61

pilota 59  
 pilotua 54, 58, 66  
 pipa 5  
 pisua 60, 102  
 pitxerra 17  
 plantxa 101  
 platera 6, 17  
 plaza 24  
 pleitatu 61  
 pletina 26, 27, 29, 72, 74, 78, 96, 100  
 polea 59  
 poltsa 8  
 porrot egin 50, 51  
 portada 45  
 portalea 13, 73  
 portua 19, 52, 54, 56, 58, 60, 62  
 portugesez 55  
 premia 5, 73  
 presa 21, 47, 88, 97  
 preso atxiki 4  
 preso eduki 14  
 preso egon 56  
 preso hartu 56, 60, 78  
 presoa 56  
 prezioa 31, 40, 68, 75, 84, 90, 91, 95, 100, 102  
 primiziak 15, 16  
 printzea 42, 54, 55  
 probestuordea 14, 16  
 probintzia 35, 52, 102  
 prokuradorea 16, 17, 19, 23, 24, 29, 32, 33, 36, 50-52, 56, 68, 80-83, 85, 86, 89, 94, 97, 99, 102, 103  
 prozesua 55, 82, 83

**- R -**

“rotulo” 102

**- S -**

sagardoa 98  
 sagar-landarea 47  
 sagarra 5, 6, 47, 65, 69, 73, 89, 92  
 sagarrondoa 47, 65, 93, 95  
 sagarrondo-azalera 90

sagastia 12, 39, 47, 60, 70, 73, 92  
 salatu 68  
 salbatu 59  
 saldu 4, 11, 31, 38, 40, 54, 58, 66, 68, 76, 89, 90, 94, 99, 100, 102  
 salerosketa-agiria 99  
 salgaia 19, 86, 91  
 salmenta-alkabala 78  
 salmenta-kontratua 31  
 salmenta-prezioa 40  
 saltzailea 31  
 saneamendua 32, 68, 70, 74, 90, 99  
 sarbidea 31, 99  
 saria 14, 15, 66  
 saroea 22  
 sarraila 6  
 sarrera 56  
 sasiko semea 19, 69  
 segurtatu 21, 25, 84  
 seinalea 92  
 sekretua 33  
 seme naturala 5  
 seme-alabak 8, 13, 25, 45, 46, 82, 96  
 senar-emazteak 8, 32, 47, 69  
 senarra 4, 7, 8, 10-13, 18, 20, 49, 66  
 senidea 35-37  
 senipartea 3, 4, 8, 12, 70, 71, 84  
 serora 4, 17, 37, 38, 97  
 sexu-harremana 25, 43  
 simaurra 64, 66  
 simaurtu 47, 65, 92, 93, 95  
 sinadura 7, 35, 36  
 sinatu 6-8, 35-37, 51, 55, 99  
 soinekoa 5, 10, 17, 80, 81, 84  
 soldadua 56, 58, 60  
 soldata 5, 60, 66, 91  
 soroa 12, 39, 47, 64, 65, 69, 73, 92, 94, 95  
 sosa 4  
 sua 23  
 su-bonba 59  
 suhia 8, 11, 75, 96  
 suila 6  
 sukaldea 102  
 susmagarria 7  
 sutea 40, 102

**- T -**

taberna 45  
 taiela 6, 17  
 tailugilea 19, 39, 97  
 tarina 102  
 tasazio-gastua 101  
 teila 64  
 teilatua 45, 94  
 testamentu itxia 6-8  
 testamentua 3-8, 10-12, 30, 49, 54;2, 54, 70-73, 90  
 testamentu-betearazlea 4-6, 8, 9, 11, 54, 72  
 testigantza 18, 33-38, 44, 51, 57  
 tontsura 16  
 tratua 9, 18, 24, 29, 30, 32, 39, 42-45, 47, 60, 62, 63, 65, 67, 72, 75, 79, 91, 96, 100 101  
 trebezia 16  
 tresna 6  
 tresneria 12, 21, 47, 70  
 trukea 40, 92  
 truke-letra 24  
 turtukia 21, 47  
 tutorea 11, 14, 25, 32-36, 38, 39, 44-50, 66, 72, 77, 82, 85, 86, 91  
 tutoretza 38  
 txahala 8, 12, 65, 80, 92  
 txerria 13, 22, 43, 70, 96  
 txilina 17  
 tximista 61  
 txostena 51, 72

**- U -**

ubidea 21, 47, 92  
 udaletxea 20, 35, 77  
 ugalketa 66  
 uhartea 52, 53, 55-62  
 uherra 27  
 uholdea 40  
 ukuilua 45  
 umea 87  
 unibertsala 4, 5, 9, 32, 37, 38, 53, 54, 70, 71, 85  
 unibertsitatea 50, 64, 83  
 unitatea 90  
 upela 5, 6, 12, 51, 59, 70

upel-ardoa 54  
 upel-epailea 54  
 upel-uztaiak 59  
 ura 59  
 urdaia 6  
 urrea 24, 28, 29, 52, 56, 58, 60, 86  
 urrezko ezkutua 41  
 urrezko koroa 4, 9, 28, 40-42  
 urrezko sarea 17  
 urteurrena 4, 10, 12, 70  
 “uskerrika” 32  
 uzta 65  
 uztaia 59

**- X -**

xafla 59

**- Z -**

zahagia 98  
 zaintzailea 45  
 zakua 4, 59  
 zaku-parea 4  
 zaldi beltza 80  
 zaldi gaztaintara 93  
 zaldia 40, 87, 92  
 zaldi-ferra 95  
 zaldun-inautea 63, 87  
 zamaria 4, 6  
 zapata pareta 84  
 zapataria 84  
 zapatari-ofizioa 84  
 zapia 6  
 zartagina 6  
 zedula 42, 54, 55  
 zentsua 3, 32, 39, 41, 42, 46  
 zerbitzaria 37, 39  
 zerbitzatu 78  
 zerbitzua 5, 8, 51, 54, 70, 90, 98  
 zerga 32, 39-42, 102  
 zerrenda 20, 59, 60  
 zerrendatu 4, 54, 94  
 zerua 31

zeta 17  
zeta zaharra 17  
zezenko uherra 27  
zezenkoa 12, 66, 90, 92  
zigilatu 6, 7, 37  
zigilua 37  
zigorra 22, 23  
zilarra 6, 17, 18, 24, 50, 52, 56, 58, 60, 76, 82, 86  
zinegotzia 16, 18, 22, 54, 84, 94  
zirrikiton 17  
zirujaua 54, 57-59, 62  
zorduna 4, 9, 14, 54, 63, 78, 100

zoronga 8, 17  
zorpetu 39, 40  
zorua 84  
zuhaitza 12, 69, 89  
zuhaiztia 70  
zura 86, 93  
zurgin-maisua 20, 32, 48, 73, 77-79  
zurgintza 32, 77  
zurgintza-lana 88  
zutabea 32, 49  
zuzenbidea 20, 50